

Усім, хто евакуювався до муніципалітету Токіо

1 . Інформація, що стане в пригоді в повсякденному житті

●Довідник повсякденного життя для іноземців

(проста японська • англ • інші)

https://tabunka.tokyo-tsunagari.or.jp/guide_plain/index.html

●Посібник щоденного життя та працевлаштування

(проста японська • англ • укр • інші)

https://www.moj.go.jp/isa/guidebook_all.html

2 . Житло (Якщо ви хочете знайти житло)

●Житло від Муніципалітету Токіо (токійське муніципальне житло)

Консультаційна служба переміщених осіб «Все в одному місці» (Токійський муніципальний фонд «Цунагарі»)

(проста японська • англ • укр • інші) 0120-142-142

<https://tabunka.tokyo-tsunagari.or.jp/info/2022/03/post-86.html>

●Інше житло

Довідкова служба для переміщених осіб з України

https://www.moj.go.jp/isa/support/fresc/01_00254.html

31 березня 2024 року Довідкова служба для переміщених осіб з України (Хелп-деск) завершила свою роботу. Якщо вам потрібна консультація щодо проблем життя в Японії або щодо статусу перебування, зверніться до найближчого відділення Імміграційного бюро.

Токійське відділення Імміграційного бюро, відповідальний за підтримку евакуантів з України

(яп) Відділ підтримки статусу резидента 03-5363-3025, Відділення у Тачікава 042-528-7179

※ У випадку консультації іноземною мовою потрібен деякий час на під'єднання перекладача.

Консультації для осіб із додатковим захистом проводяться тут:

Азійський фонд добробуту і освіти, Відділ у справах біженців (RHQ)

(яп • англ • укр • інші) 0120-400-250

Час: будні 9:30-12:30, 13:30-17:00

<https://www.rhq.gr.jp/jp2/place-stay/>

※ У Відділі у справах біженців (RHQ) тим, хто у процесі розгляду документів про отримання статусу додаткового захисту та хто не має місце проживання і щодо кого буде визнано, що житло терміново потрібно, може бути надано екстрене житло.

3 . Допомога у повсякденному житті (Якщо хочете отримати грошову допомогу)	<u>●Грошова допомога тим, у кого є гарант</u> (яп • укр) https://www.nitori-shougakuzaidan.com/ukraine/ <u>●Одноденний проїзний на використання муніципального транспорту</u> (яп • англ • укр) https://www.seisakukikaku.metro.tokyo.lg.jp/cross-efforts/ukraine/#kotsu
4 . Реєстрація місця проживання (Якщо ви хочете оформити свій переїзд)	<u>●Місцеві органи влади за місцем проживання</u> (яп) https://www.metro.tokyo.lg.jp/tosei/iken-sodan/otoiawase/madoguchi/ichiran.html
5 . Медицина та догляд за хворим (Якщо ви хочете отримати страховку або сходити до лікарні)	<u>●Приєднання до Національного медичного страхування та Страхування догляду за старшими</u> (яп • англ • укр) https://www.moj.go.jp/isa/content/001372111.pdf <u>●Телефонні консультації іноземними мовами щодо медичних закладів</u> (англ • інші) https://www.hokeniryo.metro.tokyo.lg.jp/iryo/iryo_hoken/gaikokujin/interpreter/himawari.html
6 . Вакцинація від коронавірусу	<u>●Довідки з питань вакцинації іноземних резидентів</u> (яп) https://www.hokeniryo.metro.tokyo.lg.jp/kansen/coronavaccine/index.html ※ Після 1 квітня 2024 року вакцинація від коронавірусу стала у більшості випадків платною «звичайною вакцинаційною» послугою, яка надається місцевими органами влади.
7 . Підтримка у вихованні дітей (Якщо ви хочете, щоб хтось приглянув за дитиною)	<u>●Про служби підтримки виховання дітей</u> (яп • англ • укр) https://www.moj.go.jp/isa/content/001372112.pdf <u>●Допомога із використанням няні</u> (яп • укр) https://www.fukushi.metro.tokyo.lg.jp/kodomo/hoiku/bs/Ukraine-shien.html

8 . Освіта (Якщо ви хочете навчатися)

●Українцям, які бажають вступити до початкової, середньої або старшої школи, а також професійно-технічного закладу або університету

(яп•укр)

https://www.moj.go.jp/isa/support/fresc/01_00259.html

●Вступ іноземців до місцевих початкових та середніх шкіл

(яп•англ•укр•інші)

https://www.kyoiku.metro.tokyo.lg.jp/school/japanese/school_attendance_for_foreign_people.html

●Підручник з японської мови для іноземних дітей «Весела школа»

(англ•укр•інші)

https://www.kyoiku.metro.tokyo.lg.jp/school/japanese/tanoshi_gakko.html

●Прийом евакуйованих з України студентів до Токійського муніципального університету

(яп•англ)

<https://www.tmu.ac.jp/news/topics/31751.html>

●Допомога від японських університетів студентам з України

(яп)

<https://www.studyinjapan.go.jp/ja/planning/brochures/ukraine-1.html>

●Консультації з освітніх питань, Довідкова служба Міністерства освіти та науки Японії

(проста японська•англ•укр) 0120-082-434

https://www.mext.go.jp/ukraine_helpdesk.html

9 . Викладання японської мови (Якщо ви хочете вивчати японську мову)

●Сайт курсів японської мови в Токіо

(яп•англ•інші)

<https://nihongo.tokyo-tsunagari.or.jp/>

●Матеріали щодо відвідування школи та вивчення японської мови

(яп•англ•укр)

https://www.mext.go.jp/ukraine_helpdesk.html

●Установи з вивчення японської мови, що допомагають українським евакуантам

(яп)

<https://www.studyinjapan.go.jp/en/planning/search-school/nihongokyouiku/ukraine-n/japanese-language-institutes-offering-assistance-to-ukrainian-students.html>

1 0 . Влаштування на роботу (Якщо ви хочете знайти роботу)

●Консультаційна служба з працевлаштування для переміщених осіб з України

Токійський центр зайнятості для іноземців 03-5361-8722

(яп) <https://jsite.mhlw.go.jp/tokyo-foreigner/content/contents/001915022.pdf>

(англ) <https://jsite.mhlw.go.jp/tokyo-foreigner/content/contents/001915024.pdf>

(укр) <https://jsite.mhlw.go.jp/tokyo-foreigner/content/contents/001942022.pdf>

●Підтримка працевлаштування Токійський центр з питань працевлаштування іноземців

(яп•англ•інші)

<https://tir-navicenter.metro.tokyo.lg.jp/>

1 1 . Міжкультурний обмін (Якщо ви хочете знайти друзів для спілкування)

●Асоціації міжкультурного обміну Токіо

(яп•англ)

<https://tabunka.tokyo-tsunagari.or.jp/organization/tonai/>

●Організації підтримки і спілкування з іноземцями

(яп•англ)

<https://tabunka.tokyo-tsunagari.or.jp/organization/dantai/>